



Organisation hydrographique internationale - *International Hydrographic Organization*

Commission hydrographique de l'Atlantique oriental

13^{ème} Conférence - Casablanca (Maroc)

16-18 septembre 2014

Eastern Atlantic Hydrographic Commission

13th Conference - Casablanca (Morocco)

16-18 September 2014

Schéma d'audit de l'OMI – *IMO Audit Scheme*

Gilles Bessero

Objectif - Objective

- Déterminer la mesure dans laquelle les États Membres appliquent et font respecter les instruments de l'OMI qui sont applicables

Determine to what extent Member States are implementing and enforcing the applicable IMO instruments



Périmètre - Scope

- Instruments obligatoires de l'OMI relatifs à :
Mandatory IMO instruments covering:
 - Sauvegarde de la vie humaine en mer
Safety of life at sea
 - Prévention de la pollution par les navires
Prevention of pollution from ships
 - Normes de formation des gens de mer, de délivrance des brevets et de veille
Standards of training, certification and watchkeeping
 - Lignes de charge
Load lines
 - Jaugeage des navires
Tonnage measurement of ships
 - Règlement pour prévenir les abordages en mer
Regulations for preventing collisions at sea



Périmètre - Scope

- Sauvegarde de la vie humaine en mer : Convention SOLAS
Safety of life at sea : SOLAS Convention

- Règle V/9 - Services hydrographiques

Regulation V/9 - Hydrographic Services

Exige que chaque Etat assure

- le recueil et la compilation des données hydrographiques
- la production, la diffusion et la tenue à jour de toute l'information nautique nécessaire à la sécurité de la navigation

Requires each State to ensure:

- *the collection and compilation of hydrographic data*
- *the production, dissemination and keeping up to date of all nautical information necessary for safe navigation*



Bénéfices - *Benefits*

- Identifier où le renforcement des capacités serait le plus efficace
Identify where capacity-building would have the greatest effect
- Cibler des actions appropriées pour améliorer la performance
Target appropriate action to improve performance
- Aider les Etats membres à améliorer leur propre capacité à mettre en pratique les instruments applicables
Assist Member States in improving their own capacity to put the applicable instruments into practice
- Tirer des leçons générales pour tous les Etats membres
Provide generic lessons to all Member States.
- Aider l'OMI à faire des progrès mesurables dans l'efficacité du cadre réglementaire international du transport maritime
Help the IMO make measurable improvements in the effectiveness of the international regulatory framework of shipping



Définition et mise en œuvre du schéma

Definition and implementation of the scheme

- 2003 : résolution de l'Assemblée de l'OMI sur la mise en place d'un schéma **volontaire** d'audit
2003: IMO Assembly Resolution on the implementation of a voluntary audit scheme
- 2005 : résolution de l'Assemblée de l'OMI sur le cadre et les procédures d'audit
2005: IMO Assembly Resolution on the audit framework and procedures
- 2013 : adoption de mesures pour passer d'ici 2016 à un schéma **obligatoire**
2013: adoption of measures to switch by 2016 to a mandatory scheme



Définition et mise en œuvre du schéma

Definition and implementation of the scheme

- Schéma volontaire : 83 candidats, 67 audits réalisés (dont un Etat audité deux fois)
Voluntary Scheme: 83 candidates, 67 audits conducted (including one State audited twice)
- Les Etats membres qui ne sont pas encore portés volontaires pour être audités sont invités à le faire dès qu'ils sont prêts et le plus tôt possible
Member States, which have not yet volunteered for audit, are invited to do so as and when they are ready and as early as possible
- Cinq pays de la CHAtO figurent dans la liste des 10 premiers Etats concernés par le schéma obligatoire : GW, GN, CI, TG, MR
Five EAtHC countries are listed among the first 10 States to be audited under the mandatory scheme: GW, GN, CI, TG, MR



Exemple de conclusions - *Example of findings*

- ... l'Etat n'a pas pris de disposition pour le recueil et la compilation des données hydrographiques ni pour la production, diffusion et tenue à jour de toute l'information nautique nécessaire à la sécurité de la navigation

... the State has not undertaken to arrange for the collection and compilation of hydrographical data and the publication, dissemination and updating of all nautical information necessary for safe navigation



Exemple de conclusions - *Example of findings*

- ... aucune disposition n'est en place pour assurer la conformité des cartes marines et ouvrages nautiques aux recommandations internationales pertinentes et il y a un défaut de coordination des activités de l'Etat pour assurer que les informations hydrographiques et nautiques sont rendues disponibles en temps voulu et de manière fiable et non ambiguë

... arrangements are not in place to ensure the uniformity of charts and nautical publications with relevant international recommendations and there is a lack of coordination of the activities of the State to ensure that hydrographical and nautical information is made available in a timely, reliable and unambiguous way



Documents de référence - *Reference documents*

- Résolution de l'OMI A.1067(28) - Document-cadre et procédures pour le programme d'audit des États membres de l'OMI
IMO Resolution A.1067(28) - Framework and Procedures for the IMO Member State Audit Scheme
- Manuel destiné aux auditeurs pour l'exécution du Programme d'audit des États Membres de l'OMI (IMSAS) - LC OMI n° 3425 du 5 déc. 2013 - **Cf. annexe 3 pour les services hydrographiques**
*Auditor's Manual for the IMO Member State Audit Scheme (IMSAS) – IMO CL No. 3425 dated 5 Dec. 2013 - **see Annex 3 for hydrographic services***





For more information / *Pour en savoir plus :*

www.imo.org/OurWork/Safety/Implementation/Pages/AuditScheme.aspx

IHB Contact / *Contact BHI* : **info@iho.int**

